

2015년도 단기선교 워크북

[선교지 : 인도 아난타푸르]

2015. 8. 10(월) ~ 8. 18(화)/(8박 9일)

11교구 2팀

(팀장 : ~~악상범~~ 집사)

이인룡

CHUNG

♣ 목 차 ♣

▶ 표 지	1
▶ 목 차	2
▶ 단기선교 기도제목	3
▶ 선교구호 / 개인별 업무분장	4
▶ 사역개요 / 금식기도표	5
▶ 현지사역 일일시간계획 / 현지 예배계획	6
▶ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획	7
▶ 경건의 시간 / 사역평가회	8
▶ 사역일지	9
▶ 사역을 정리하면서	26
▶ 텔루구어 선교언어 -----	27
▶ 인도 개관 및 선교지 정보 -----	30
▶ 힌디어 선교언어	33
▶ 힌디어 참고 언어	36
▶ 비상 연락망	41
▶ 기타 (입출국시 서류작성 요령)	42

♣ 2015 단기선교 기도제목 ♣

- (1) 예수님의 은혜로 영적으로 준비된 선교 팀이 되게 하소서
- (2) 오직 예수님만을 믿고 의지함으로 악한 영적 세력의 방해들을 이겨 내게 하소서
- (3) 예수 그리스도의 십자가 복음으로 선교지의 악한 권세가 무너지게 하소서
- (4) 팀원들이 자신의 방법, 경험, 지혜를 내려놓고 자기를 부인하고 오직 성령의 인도하심에 순종하여 십자가 복음만 전하게 하소서
- (5) 주님께서 예비하신 선교지의 영혼들을 만나게 하시고 그 영혼들이 주님을 영접하게 하소서
- (6) 사역 중에 현지의 문화, 기후, 환경 등을 잘 극복하고 강건하게 사역 감당하게 하소서
- (7) 복음의 씨앗이 뿌려진 곳마다 주님의 교회가 세워지게 하소서
- (8) 선교 방침을 준수하며 팀원과 주 안에서 서로를 배려하며 하나되게 하소서
- (9) 예수님의 마음을 갖고 영혼을 사랑하며 선교를 진행하게 하소서
- (10) 선교 이후에도 현지의 영혼들이 주님의 은혜를 입게 하옵소서

♣ 선교 구 호 ♣

- (1) 기도와 말씀으로 선교하자
- (2) 성령의 능력으로 선교하자
- (3) 믿음과 순종으로 선교하자
- (4) 자기를 부인하고 십자가를 지고 선교하자
- (5) 겸손과 섬김으로 하나 되어 선교하자
- (6) 낮에는 복음 전파 밤에는 영적 무장
- (7) 나는 주님 오실 때 까지 선교사다. 아멘.

♣ 개인별 업무분장 ♣

업무	담당	업무 분장 내용
팀 장	이상범	팀 총괄, 기도회 인도, 말씀 인도, 사역점검 팀 영성 관리, 개인별 업무 분담, 사역지도, 팀원 관리, 현지 도착보고 및 귀국보고, 노방전도, 방문전도
총 무	이인용	훈련 계획 및 사역 계획 수립, 숙소 및 차량 섭외, 제반 행정 업무, 항공권 관련 업무 및 예약 확인 현지에서 여권 및 항공권 관리, 노방전도, 방문전도
서 기	정숙자	각종 일지 기록 및 종합, 스감문, 사역 보고서 작성, 워크북 작성, 이메일 복 관리 및 제출, 노방전도, 방문전도
회 계	박태선	선교팀 예산 관리(수입, 지출), 환전 업무, 회계보고, 노방전도, 방문전도
의 료	임귀은	의약품 수급 및 관리, 노방전도, 방문전도
팀 원	김정숙	부서기, 찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
	민병욱	부회계, 찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
	김달수	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
	우미희	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도

♣ 조 편성 현황 ♣

구분	조 장	조 원
1조	이상범	민병욱, 우미희
2조	이인용	임귀은, 김달수
3조	정숙자	박태선, 김정숙

♣ 사 역 개 요 ♣

1. 주 제 : “가서 제자 삼으라”
2. 표 어 : “가서 모든 민족을 그리스도의 제자로 삼으라”
3. 주제성구 : 마태복음 28장 19절-20절
 “그러므로 너희는 가서 모든 민족을 제자로 삼아 아버지와 아들과 성령의 이름으로 세례를 베풀고 내가 너희에게 분부한 모든 것을 가르쳐 지키게 하라 볼지어다 내가 세상 끝날까지 너희와 항상 함께 있으리라”
4. 주제찬송 : 듣는 사람마다 복을 전하여 (520장)
5. 선 교 지 : 인도 아난타푸르 지역
6. 사역기간 : 2015년 8월 10일(월) ~ 8월 18일(화) / 8박 9일
7. 사역내용 : 정탐, 노방전도, 축호전도, 어린이전도 등

♣ 금식 기도표 (하루 한 끼) ♣

성 명	날짜 (요일)	성 명	날짜 (요일)
이상범	7.3(금)	김달수	7.21(화)
이인용	7.4(토)	민병옥	7.22(수)
정숙자	7.6(월)	우미희	7.23(목)
박태선	7.7(화)	이상범	7.24(금)
임귀은	7.8(수)	이인용	7.25(토)
김정숙	7.9(목)	정숙자	7.27(월)
김달수	7.10(금)	박태선	7.28(화)
민병옥	7.11(토)	임귀은	7.29(수)
우미희	7.13(월)	김정숙	7.30(목)
이상범	7.14(화)	김달수	7.31(금)
이인용	7.15(수)	민병옥	8.1(토)
정숙자	7.16(목)	우미희	8.3(월)
박태선	7.17(금)	이상범	8.4(화)
임귀은	7.18(토)	이인용	8.5(수)
김정숙	7.20(월)	정숙자	8.6(목)

♣ 현지사역 일일 시간 계획 ♣

시 간 계 획	내 용
~ 06 : 00	기 상
06 : 00 ~ 06 : 30	아침 경건회
06 : 30 ~ 08 : 00	아침 식사
08 : 00 ~ 12 : 00	오전 사역
12 : 00 ~ 13 : 00	점심 식사
13 : 00 ~ 17 : 00	오후 사역
17 : 00 ~ 18 : 00	숙소 복귀
18 : 30 ~ 19 : 30	저녁 식사
19 : 30 ~ 22 : 00	저녁 평가회
22 : 00 ~	취 침

♣ 현지 예배 계획 ♣

구 분	사역지 도착예배	주일 예배	사역 종료 예배
일 시	2015.8.11.(화)	8월 16일(주일) (본 교회 예배순서 별지 후보 참조) 사회 : 정숙자 기도 : 김정숙	2015. 8. 17(월)
사 회	정숙자		박태선
목 도	다같이		다같이
찬 송	500장		393장
신앙고백	다같이		다같이
기 도	이인용		민병욱
성 경	행 1:6-11		행 27:9-26
설 교	내 증인이 되리라		두려워하지 말라
합심기도	다같이		다같이
주기도문	다같이		다같이

♣ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획 ♣

일자	구 분	시 간	찬 송	기 도	말 씀	비 고
8. 11 (화)	아침 경건회	06:00~06:30	407장	정숙자	행 3:1-10	예수의 이름을 믿음으로
	사역 평가회	19:30~21:00	202장	박태선	행 4:5-12	보고 들은 것을 말하라
8. 12 (수)	아침 경건회	06:00~06:30	295장	임귀은	행 5:1-11	그 이름 예수의 이름
	사역 평가회	19:30~21:00	549장	김정숙	행 7:54-60	내 영혼을 받으시옵소서
8. 13 (목)	아침 경건회	06:00~06:30	134장	김달수	행 9:1-16	택한 그릇
	사역 평가회	19:30~21:00	518장	민병욱	행 11:19-26	주의 손이 그들과 함께 하시매
8. 14 (금)	아침 경건회	06:00~06:30	210장	우미희	행 12: 1-17	헤롯의 교회 핍박
	사역 평가회	19:30~21:00	507장	이인용	행 13:4-12	바울의 1차 선교여행
8. 15 (토)	아침 경건회	06:00~06:30	336장	정숙자	행 14:8-18	고난을 겪어야 할 것이라
	사역 평가회	19:30~21:00	185장	박태선	행 16:25-34	성령을 통한 선교
8. 16 (주일)	아침 경건회	06:00~06:30	430장	임귀은	행 18:5-11	두려워하지 말고 말하라
	사역 평가회	19:30~21:00	212장	김정숙	행 20:17-24	결손과 눈물로 관계하던
8. 17 (월)	아침 경건회	06:00~06:30	356장	김달수	행 21:7-16	주 예수의 이름을 위하여

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

은혜받은 내용 :

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

평가회 내용 :

♣ 사역 일지 ♣

2015. 8. 10. (월) 날씨: 구름, 온도: ℃, 사역지: 배갈로루

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
23:30	배갈로루 도착 예배

● 주요 사역 내용

오전예배

인도: 유창주 목사님

찬송가 435, 430

기도: 정숙자

말씀: 요한 11: 40~41 믿음. 네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라

사탄이 쓰는 방법은 우리를 못하게 하느라. 믿으면 하나님의 영광을 보리라

믿으면 행복해라. 도나노 악독한곳으로 선교가라고 하신다. 영광이다

그러나 하나님이 믿사하여 선교하심. 인도 오리지않 유신하심. 믿으면

하나님이 소사다. 믿지 못하면 악한영이 본다 하나님이나와 함께

하심을 믿는다. 하나님은 언제나 도나노나 용인하심. 예수님이 세자를

데리고 다니셨던것은 믿음은 귀하게 하심이다. 믿음은 사탄을 막아라

은혜로써 증거 믿음이다 온전한 믿음 생애야 한다 믿음으로 행하야

믿음으로 행하. 선교로 하나님 하신다 기도는 믿음이다

믿고 주께로 다함이라

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 11 일(화)

/ 인도 : 유창우 목사

찬 송 가 : ~~427~~ 19726

기 도 : ~~정숙과~~ 시편 109: 1-4

성경말씀 : ~~요한 4:4-11 내가 인하여 아내와 영아를 위하여~~

은혜받은 내용 : 「기도를 잘 사용하면」

- | | |
|-------------|--|
| ① 기도가 사랑이다. | } 기도하면 하나님이 지혜를 주시고
기도하면 모든 것이 합당하여 선을
이루게 된다. |
| ② 기도가 무기다 | |
| ③ 기도가 방법이다 | |
| ④ 기도가 제병이다. | |

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 11 일(화)

/ 인도 : 유창우 목사

찬 송 가 : ~~445~~ 태산님이 천국의 가도

기 도 : ~~백 태산~~

성경말씀 : 갈 6:6-10

평가회 내용 :

유창우 목사

강가바라 공립학교에서 목음전하고. 아이들에게 율동, 찬양, 향기, 관
세례도 받고 양육도 하고. 교회의 목음 전파를 위하여 노력함.
비디가한가지를 교회성원과 접함이다. 특히 후회 없이 관으로 함께
우리의 유익한 일을 위하여 노력함으로 중임으로. 외국인이 주로 나와서
그런지 모든 가정을 교회로 인도함으로. 영혼을
가리 따라하여 오복에 있는 천국으로 접함으로. 꼭 오기로
약속함. 다른 목사님들과 협력하여 아이들과 함께함. 전기가
나간 집회장에서 목음 전하여 은혜의 사명을 감행함.
감사기도함. 안수해 각하는 여인들과. 그 자녀들의 감동받은
바람으로. 신수하게 신앙으로 잘 자라게 됨을 바램.

② MALLUR, VILLAGE. Siddalgatta TALUK
CHIKKABALAPUR DISTRICT KARNATAKA STATE INDIA.
마ಲ್ಲೂ르 빌라지 시달가타 타루크 치카발라푸르 디스트릭트
ಕಾರ್ನಾಟಕ ಸಾರ್ವಜನಿಕ ಶಿಕ್ಷಣ ಇಲಾಖೆ

2015. 8. 11. (화) 날짜: 2015. 8. 11. (화), 온도: 28 °C, 사역지: 벵간로리

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:00	경건회
07:00	아침
11:00	기도회
12:00	점심
13:00 ①	Gangavara Government Middle School.

15:30

● 주요 사역 내용

Arumogaki pranthanak badole maki randi
Mintur village (Pastor John)
Bedigamattalli Chikkabala Pura
Karnataka (미디가할리 치카발라푸르 카르나타카)

주요전도 및 전도장려 활동.

18:00 전도장려 (약 100명 정도 참석)

20:30 저녁

21:50 경건회

8/11 기도회 인도유창우 목사

찬양 19곡. 은혜가 풍성한 하나님.

성경교백후 시편 109편: 1~4.

기르는 잔 사용하며 하나님께 지혜를 구함.

4절. 나는 사랑하사 그들로 드림이 나는 대적 해산

나는 기뻐한 해산.

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 12일(수)

/ 인도 : 유창우 목사님

찬 송 가 : 38장 예수 우리왕이여

기 도 : 찬양가도

성경말씀 : 고후 1: 15 ~ 22

은혜받은 내용 :

아멘하는 사랑과 안락한 사랑. 아멘이 죽으면 은혜를 받았. 노아가 세
방주를 각에게 예수 그리스도. 이방인들이 아담 미라라는 한자로 기록하니
여신 여신 각자는 한자로. 죽은 사람. 아멘은 각자에게 아멘이라
하느님이 시키신다. 양육하는 죄를 하려고 시키신. 이방인들이
기도 영감다. 아멘 안하면 기도 안되고 후회하 하느님 은혜
구한것보다 더 주신다. 말씀을 지켜서 오면 지혜로워진다

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 12일(수)

/ 인도 :

찬 송 가 : 620. 여기에 오소서

기 도 : 인영목 목사

성경말씀 :

평가회 내용 :

고아원 사역 이상 같고 만족스러이 환경속에서도 하느님 사랑이 되길
바란다. 아담 사탄과는 아담 귀리는 아담이나 비고로. 여신은
한자로 있는 것과 되는 기리는 것은 아담이 기록한 사탄과.
아담과도 복음이 증거로 아담이 복음으로 온다. 기리는
아담으로. 고아원에서 온다. 아담이 아담으로 하느님 앞에 아담으로 온
인도에 여러번 왔지만 하느님 앞에 아담을 온다. 아담으로 온다.
아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다.
아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다.
아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다. 아담으로 온다.

♣ 사역 일지 ♣

2015. 8. 12. (수) 날씨: 맑음, 온도: ℃, 사역지: 베갈루루
간헐적 비.

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:00	경건회
07:00	아침
09:00	오전 사역을 출발
10:20	① WHITE FIELD BANGALORE KARNATHA KA (약 100명의 (미혼 젊은 베갈루루 기독교인) 180명의 재학생이 있는 사립학교에서 목회현장 (아담아카데미)
13:00	점심

● 주요 사역 내용

16:00 ② BEDIGANA HALLI CHIKKA BALAPUR
KARNATHA K (비디가발, 차ikkanapur 카카타)
18:30 (약 40명 정도) ③ Grace 교차로
20:10 저녁 GRACE ORPHANAGE KANAHANGLA
21:30 포경회 DEWANA HALLI Bangalore PUR
베갈루루 목회

이제 곧 시작될 사역이다.

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 13일(목)

/ 인도 : 유철호 목사

찬 송 가 : 3장 큰 소리로 찬양하자

기 도 : 감사기도

성경말씀 : 엡 1:1-6. 하나님의 뜻으로

은혜받은 내용 :

하나님은 때를 잊지 않으신다. 하나님의 뜻이 임할 때에 꼭 이런 시기를 위하여 성경을 소개 하심. 하나님의 뜻은
 막을 수 없고. 기쁘게 하고 기쁘게 하신다
 예에서 들이 맞추어 → 우리로 치우치어 우리 모든 것이
 그의 뜻대로 이루어진다. 우리의 생애는 항상 그의 생애를 생애
 보아야 하므로 기쁘게 하신다. 우리 모든 것이 그의 뜻대로 이루어진다.
 ♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 13일(목)

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 : 사도행전 12:1 ~ 13:28.

평가회 내용 :

하나님이 우리에게 영감을 주시고 계시는 우리 모두가
 함께 협력 하신다. 한 사람씩 우리 모두가 협력 하신다. 어떻게
 사역할 것인가. 그리고 신령한 하나님께는 영감을 주신다.

인도에 교회로 이어지기 위하여 쓰는 돈은 가치있게 쓰는 돈이라는 생각이 들었다.
 3월에 교회 신유 현장을 돌아보았는데 그중 한 곳은 어느 한 사람이 한 가지씩으로
 본을, 또 한 가지씩으로 교회를 지어 놓았다고 있었다.

교회와 예배도 그리고 본부공부도 있는데 많은 안 통하도 한방과 물음, 기도 등으로
 20년간 영적 교제를 나누는 은혜의 시간이었다.

우주 이슬서명은 복음에 모인 신도들과의 부흥집회였다. 21년부터 모이지 분을 하며
 우리는 기억할 하는데 복고강물은 배를 배운 30여 개지은 안원들이 영연 분이기였다.
 한 가지 통치세라 감동하는 은혜에서 예배가 이루어진 우리 학생들의 은혜 세상 안다기였다.

♣ 사역 일지 ♣

2015. 8. 13. (목) 날씨: 조식으로 새벽 온도: ℃, 사역지: 아난타푸르
한낮도 뜨겁음.

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:00	경건회
07:00	아침. <u>홍발예배</u> 이사야 54:10 '수님이 내려 함께 하시요.'
08:30	아난타푸르로 출발 <u>태양예배</u> 행 1:8 '성령이 함께 하시면'
12:40	① ARAVAKUR Anata pura ANDRA PRADESH (아라바쿠르 아난타푸르 안드라프라데시)
13:00	② ANTHARA Ganga Anata pura ANDRA PRADESH (안타라강가 아난타푸르 안드라프라데시)

● 주요 사역 내용 ③ KALAGALU Anata pura ANDRA PRADESH
 13:30 (칼라갈루 아난타푸르 안드라프라데시)
비밀의 강, 천로천리 (성인, 성도, 아담, 이브)

15:00 ④ CHINA MUSTUR URAVA KENPA
 ANATA PURA ANDRA PRADESH.
 (치나 무스투르 우라이콘다 아난타푸르 안드라프라데시)
신학고전적 회개도약, 도감예배)

17:00 ⑤ AVALAGI Anata pura ANDRA PRADESH
 (아발라기 아난타푸르 안드라프라데시, 전도예배, 영구영생)

19:30 저녁 Mr. RABRT KUMAR (라보르트 쿠마르목사)
 20:00 회개 Hava Lig (v) p Veda pankal (m.d)
 Anantha pur bib (bibt) A-p
 pohare (952-987-607)

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 4일 (금)

/ 인도 : 유관우 목사

찬 송 가 : 384

기 도 : 김한규 목사

성경말씀 : 고전 15:9~10, 하나님의 은혜로

은혜받은 내용 :

하나님의 은혜로. 하나님의 은혜의 보람에 살아가고
하나님의 백성으로 살아가는 은혜. 은혜중에 은혜를
수행하는 은혜. 할 수 있는 것들이 되고 영감이 되고 기쁨으로

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 4일 (금)

/ 인도 : 유관우 목사

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 : 4대 16:12 기르노의

평가회 내용 :

동기를 받고 하나님의 사랑을

KODIMI 마운 예수와 같이 기도교회 사역

여전도와 아들 전도사가 몰려오는 곳. 교회가 예쁘게 치장되어 있었음
교인들과 집회를 한 후 본당교회는 4월이 봄을 제사라 한양, 기도를 했음.
이름 좋은 전도를 현지 교인들과 조를 짜서 사역하였음. 그들은 우리 디오이
함께 해 주시고 자부한 자들이 손을 열어주어 주었고, 우리는 봄을 전함
교회교회 사역들이 부원 설명을 해주어 봄을 향신히 전할 수 있게 주셨음.
이것이 바로 win win 전략이 아닌가!

나환자교회 교회 집회

나환자는 심기는 복사와 함께 예배하며 나환자들에게 봄을 전함,
복사의 강령도 있는데 봄이 전함 봄에 봄에 나환자들을 심기라는
복사의 계절 받고 교회와 순환하게 3년이 되었음.

♣ 사역 일지 ♣

2015. 8. 14. (토) 날씨: 흐림, 온도: ℃, 사역지: 아나바라주목서쪽, 우라바군다
 햇빛이 뜨겁음.

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:00	정기리
07:00	아침
08:00	해산내부기 12광리3장
11:20	① 주일학교 (약 100명 교인 60~70명)
12:30	② 점심, 초등학교 1~4학년 KODIMI (코디미)

12:30 (예수길, 기도교회) 교인들과 4개교로 마을 돌며
 주일학교를 전도하며 (여선교사와 아들들)
 약 100명 가음. 교인 60~70명

● 주요 사역 내용

14:00 점심

15:20 우리교회

16:20 나한지은 섬김

REOPROSY COLONY KODIMI

19:30 제막

20:00 평가회 및 기도회

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 15일(토)

/ 인도 :

찬 송 가 : 28. 부끄럼 강령곡

기 도 : 이영림

성경말씀 : 사도: 3:14. 예언하셨다 하느님

은혜받은 내용 :

- ① 하느님 앞을 볼 때 여진과 반경은 수평에서 허락해 주신다.
 - ② 열매를 보면 그 사람을 볼 수 있다. 아귀를 잘 보면 그릇이 어떻게 세운 행동은 개차반이다.
 - ③ 하느님께서 함께 하시면 능치 못할 일이 없다.
- 성령의 인도하심을 따라 승리하는 모든 사람이 되기를 바란다.

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 15일(토)

/ 인도 :

찬 송 가 : 450

기 도 :

성경말씀 : 마태 23:23. 재물과 권세와 영광을 좇지 말고

평가회 내용 : 착하고 충실한 종들이라 하고 고백하는 것

- 5가지 교리를 새우고 새우려는 중인데 그 헌장을 참모듯이 찾아오는 것도 미안하고, 기증자 이름과 사명을 기록하고 있는 것도 미안하다.
- 인도 양에 많은 교인들이 지어지고 있는 모습을 보며 도전을 받았다.
- 집회의 선교방향이 좋지만 현지 선교사나 협력 사역하는 것도 효율적인 방법이 아닐까 생각된다.
- 아이들과 권세로 생명을 살리는 모습이 너무 부럽다. 우리 교인들의 소식이 사라진 것 같아 안타깝다.
- 인도는 불금어장이자. 현지 선교단이 여러 헌장을 받고 돈이 부족해도 헌정된 헌적인 1명만 못하다. 직접 선교하는 것도 중요하지만 교회를 새우는 것이 더 중요하다.

♣ 사역 일지 ♣

2015. 8. 15. (토) 날씨: 맑음, 온도: ℃, 사역지: 아산대륙군 배방읍리

● 오늘의 사역 일정
한빛 에듀테크
복합사로. 사택가람

시 간	사역 내용
06:00	경건회
07:00	아라
08:00	사역지로 출근
09:00	① JAKKALA VADIKI (자카라바다리) 교회 건축현장 기도 및 노방전도 (약 50명)
10:25	② SRIDHAR GATTA (시리다가 가타) ANATA PURA ANDRA PRADESH.

11:25
● 주요 사역 내용
③ SION CHURCH RAYAPUR GAM
(시온교회. 라이아 두르감.)
ANATA PURAM, ANDRA PRADESH.

12:00 ④ CRISTU PRARTHANA MANDIRAM
MUDALAPURAM ANATA PURAM ANDRA PRADESH
(크리스투 프라타나 만다람 무다라푸람.)

12:30 ⑤ JUMJURAM PAIJI (준주람팔기)
교회 건축현장 기도 및 전도. (약 25명 모임)

14:00 ⑥ BETHANIA PRARTHANA MANDIRAM
ATMAKUR (베탄니아 프라타나 만다람 아트마쿠르)

16:30 ⑦ DORA GOTU BAGGE PAIJI CHIKKABALAPURA
KARNATAKA (도라고투 바게팔기 치카발라푸라)
KARNATAKA (도라고투 바게팔기 치카발라푸라)

19:00 순례길
21:30 퇴근

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 16일 주일

/ 인도 : 유창우 목사

찬 송 가 : 335장

기 도 : 전교로

성경말씀 : 가 15:13 멋진 믿음

은혜받은 내용 :

- ① 믿음이 강하면 충동이 빠르고, 믿음이 떨어지면 지부가 빠름.
- ② 하나님의 뜻에 항상 순종하는 것은 주께는 기뻐하신다.
- ③ 믿음에 인간적인 계산이 들어간다면 변질되게 된다.
- ④ 하나님은 우리 믿음을 테스트하신다. 이 시험에 통과하는 멋진 믿음의 소유자가 되자.

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 6일 주일

/ 인도 :

찬 송 가 : 335, 322 장

기 도 :

성경말씀 : 눅 11:1 기록은 내 마음

평가회 내용 :

- 하나님과 나의 관계가 좋다면 하나님의 충고도 사라진다.
- 교단은 하나님께 기도하라는 표시이다. 기도하면 내 자신을 돌아보게 되고 치유되는 경험을 한다.
- 후속 공생은 많은데 일꾼은 적다. 인도에 교회는 많이 지어 일꾼은 양호한 것이 되어야 한다.
- 현지인과의 협력 사업을 통해서 그네들의 안락한 마음을 알 수 있었다. 본 집이라도 더 안내해주는 그런 열성을 보였다.
- 인도에 젊은이들이 많고 선교의 양으로 자라나고 있다. 성경의 바람이 본 인도를 보게 되기 시작했다.
- 하나님께 사면의 위로는 늘 긍정적이고 밝은 하면 좋겠다. 긍정적이고 밝은 마음이 나를 살리고 우리를 살린다.

♣ 사 역 일 지 ♣

2015. 8. 16. 월 날씨 맑음, 온도: ℃, 사역지: 뱅갈로루

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
07:00	1주예배
08:00	아침
10:10	2주예배 (벤자민 루터교회, 카바의 은혜교회)
12:00	Meenu KUNTE Hosur 지역 후원회
14:00	점심
16:00	주요 리에배

16:40 사로행관 란고 나누기
18:00 저녁
20:00 평강회

● 주요 사역 내용

God's Grace Church

현지 동포사신 벤자민이 루터교 교회였다. 약 150명이 2주 예배하였는데, 예배 전 찬양을 1시간 이상 음용하며 기도하며 은혜롭게 진행했다.

예배후 현지인들과 교를 나누어 마을 후원진도에 들어갔다.

현지인 성도들이 자회 지도지도 나누어 주며 모든 성도를 잘 배워서 후원으로 지도할것을 볼 수 있었다.

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 8월 17일(화) / 인도 :

찬 송 가 : 335장 - 그대 나의 영혼

기 도 :

성경말씀 : 창 48:8 ~ 20 한기도의 축복

은혜받은 내용 :

한기도는 경건히 살지 않아도 안 되고, 경건히 살지 않아도 안 된다.

예수님도 이권아이를 한기도에 귀하고 흠뻑하셨다.

모세도 하나님의 영감대로 주의 영이 머신 자 여호수아에게 안수하고 승계자로 삼았다. 아픈 사람에게만 안수하는 것이 아니다. 한기도는 반드시 은혜가 살아난다.

종교예배

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 8월 17일(화) / 인도 :

찬 송 가 : 335장

기 도 :

성경말씀 : 마 3:14-17

평가회 내용 :

성경을 알아야 선교도 잘 한다.

성경을 잘 알기 위해서는 매일 말씀을 읽고 묵상해야 한다.

말씀이 우리 안에 가득 차면 기쁨이 넘쳐나고 소망이 된다.

말씀을 붙잡고 선교하면 실패하지 않는다.

♣ 사 역 일 지 ♣

2015. 8. 17. (월) 날씨: 새벽부터 비 많이 올, 온도: ℃, 사역지: 배갈리
아라이 마데라 마을

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:00	경건회
07:00	아라
10:00	오전 사역 시작
11:15	가하데라 코디게 할리 마을 축회로
12:00	Krishna 가라 축회로
	MAHADEVA KODIGE HALLI.

B.K HALLI POST BANGALORE, NORTH 6/49
 KARNATAKA, INDIA.

● 주요 사역 내용

17:30 사역 종료예비

18:00 저녁

20:00 공항으로 출발

♣ 경건의 시간 ♣

2015년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

은혜받은 내용 :

♣ 사역 평가회 ♣

2015년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

평가회 내용 :

♣ 사 역 일 지 ♣

2015. . . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

● 주요 사역 내용

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

♣ 사역을 정리하면서 ♣

다음은 당신이 단기선교사역으로부터 되돌아 올 때 동료들과 토의할 수 있도록 돕는 문항입니다. 몇 분간은 각각 다른 종이에 자신의 대답을 써 본 후 서로 돌아가며 나누십시오. 서로를 위해 꼭 기도하십시오.

1. 사역 기간 동안 하나님이 지금 함께하고 계심을 느꼈던 때는?
2. 사역 기간 동안 힘들었던 때는 언제였는가?
3. 금번 사역을 통하여 십자가의(복음) 능력을 어떤 순간을 통해 체험했는가?
4. 귀국 후의 신앙생활에서 결단한 것이나 기도 제목이 있다면?
5. 금번 사역을 통해 하나님께서 나를 통해 하신 일을 요약한다면?.
6. 사역지의 영혼들을 위한 기도 제목 3가지 정도만을 쓰세요.
7. 금번 사역을 통해 하나님께 가장 감사드릴 일은 무엇인가?
8. 다음 사역을 위해 현지의 정보를 소개 한다면?
9. 선교위원회에 건의사항이 있다면?

♣ 인도 텔루구어 선교언어 ♣

1. 당신은 예수님께 대해 들어보셨습니까?
미꾸 예수 구린찌 델루사?
2. 제가 예수님께 대하여 잠깐 소개해 드리겠습니다.
내누 예수 구린찌 켈파누 원파라.
3. 예수님은 당신을 사랑하십니다.
예수 닌누 프레미슈트나루.
4. 하나님은 인간과 우주만물을 창조하셨습니다.
테우두 마나윌라누 싸마스탁마누 칼루가 채사루
5. 하나님을 믿지 않는 것이 죄입니다.
테우니 나마꾼때 아디 పాపారు
6. 하나님은 인간의 죄를 용서해 주시려고 예수님을 보내어 주셨습니다.
테우두 마나올라 파పా몰라누 채민추다꾸 예수니 로카무나꾸 팸페누
7. 예수님은 우리 죄를 대신하여 십자가에 달려 죽으시고
예수 만아 파పా몰라까이 찰루왈로 마라닌찌
8. 사흘 만에 부활하셨습니다.
무루 디나몰라꾸 레짜루
9. 예수님을 믿고 영접하면 구원을 받게 됩니다.
예수니 남미 쉬까린찌나 애달라 락샤나 갈라구돈디
10. 예수님을 구주로 믿으시기 바랍니다.
예수니 락사꾸니가 안기까린찬디
11. 예수님 외에 구원을 받을 수 있는 다른 길은 없습니다.
예수 더పా 락샤나 본뚜다꾸 배레 마르카무 레두

12. 이렇게 기도하십시오.

일라 뿌라편잔디

13. 예수님을 나의 구주로 믿고 영접하오니

예수니 나 락사꾸니가 쉬까린제누

14. 저의 죄를 용서해 주시고 구원해 주세요.

나 빠빠물라누 셔민찌 난누 락신잔디

15. 예수님의 이름으로 기도 드립니다. 아멘

예수 나마물로 뿌라띠스투나누 아멘

<필수암기 일반언어>

1. 안녕하세요.

나마스떼 / 완다날루

2. 잠시 시간 좀 내주시겠습니까?

곤파 사마야무 나끼 이와갈라라?

3. 저는 대한민국에서 왔습니다.

내누 꼬리야 대사무눈치 워짜누

4. 나의 이름은 홍길동입니다. 당신의 이름은 무엇입니까?

나빠루 홍길동 미빠루 예미?

5. 미안합니다. 저는 이 나라 말을 잘 못합니다.

새민잔디 나끼 미 바썸 라두

5-1. 그래서 당신이 하는 말을 이해하지 못합니다.

안두왈라나 미 바썸 나끼 아르파무 가두

6. 저를 따라 해보세요.

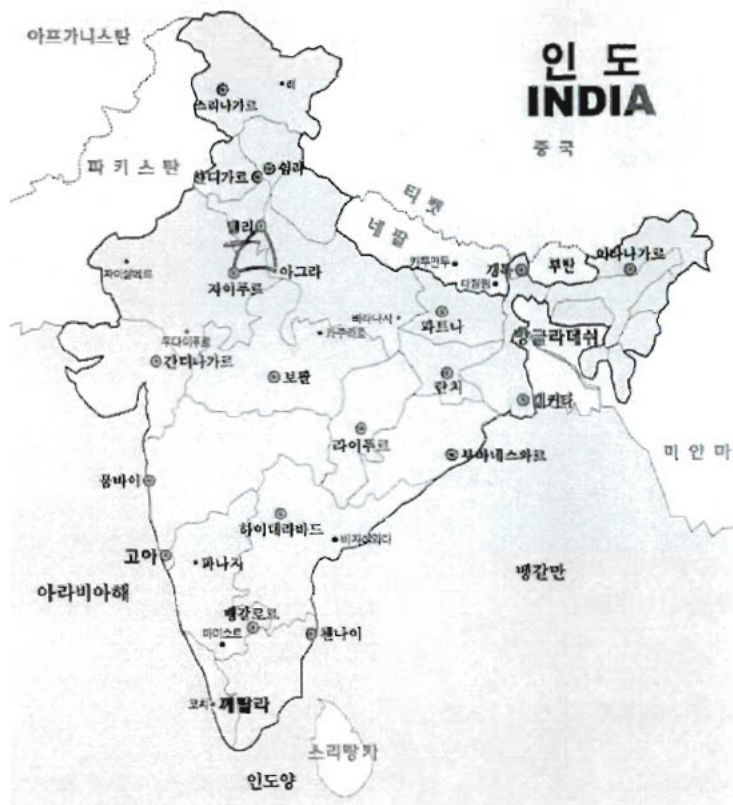
내누 채패 위드무가 채반디

7. 이것을 큰소리로 읽어 보세요.
던니니 거퍼가 사뚜완디
8. 예수님을 믿으세요.
예수니 남반디
9. 화장실은 어디입니까?
따일레트 예까라 운디?
10. 대단히 감사합니다. 안녕히 계세요.
미꾸 완다날루 tata / bye bye

<암기 권장 일반언어>

1. 집안으로 들어가도 되나요?
미 인프로나끼 라 오즈나?
2. 개를 붙잡아 주세요.
미 꾸까니 받뚜폰디
3. 참 잘 하셨습니다.
만찌 빠니 제사루
4. 참 좋습니다.
만찌디
5. 예수 그리스도, 나의 구원자, 나의 하나님
예수 그리스도, 나 락샤꾸뚜, 나 테우두
6. 우리 함께 찬양합니다.
마나만파루 깔리시 발파 바루다무
7. 이 성경책을 드리겠습니다.
이 바이발 티수폰디

♣ 인도 개관 및 선교지 정보 ♣



- 면적 : 3,287,263km² (세계 7위, 남한의 약 33배)
 - 수도 : 델리 (뉴델리)
 - 인구 : 약 12억명 (세계 2위)
 - 언어 : 힌디어(45%) 외 14개 공용어, 영어
 - 시차 : 서울보다 6시간 늦음
1. 경제 상황
 - 총 GDP : 1조 7792억 달러 (세계 11위, 2012년 IMF 기준)
 - 1인당 GDP : 약 1,100 달러
 2. 기후 상황
 - 열대몬순기후
 - 3~6월 : 폭서기, 7~9월 : 우기, 10~2월 : 건기

3. 종교 현황
 - 힌두교 80.5%, 이슬람 13.4%, 그리스도교 2.3%
4. 영적 상황
 - 법적으로 선교의 자유는 없으나 힌두교도가 많은 지역에서는 비교적 자유롭게 선교할 수 있다.
 - 거의 모든 마을에 힌두교 신앙 같은 우상이 있고, 예전 우리나라 불교신자처럼 독실한 힌두교도가 아니더라도 일단 무조건 스스로를 힌두교도라고 인정하는 사람들이 대부분이다.
 - 간혹 무슬림이 집중되어 있는 마을에서는 선교활동을 방해하거나 집단적으로 선교활동을 거부하는 경우가 발생하기도 하지만 대부분 일단 지켜보는 분위기다.
5. 추천 음식
 - 난 (Naan), 버터 난, 갈릭 난
 - 야채볶음밥과 (Vegetable Fried Rice)와 치킨 찰시 (Chicken Chaupsey)
 - 탄두리 치킨 (값이 제법 비쌌, 양은 그리 많지 않음)
 - 베지 스프링 롤 (Vegi spring roll)
 - 메뉴를 시킬때 "without 코리엔들 leave"라고 하면 독특한 향을 제거해 준답니다.
6. 기사/ 숙소 정보 : 사역보고서 참조
 - 렌트 회사 : 기존 사역보고서 참고 (인터넷 등을 통해 별도 접촉)
 - 기사 : 사전 연결된 기사 없음
7. 성경 구입처
 - 델리의 경우 델리 시내 소재 YMCA
8. 주의할 점/ 특징
 - 무슬림 마을에서 집단적으로 선교활동을 거부 할 경우에는 조용히 빠져 나와야 한다. 사람들이 모이기 시작하면 매우 소란스럽고 수많은 군중들이 몰려들어서 곤란을 당할 수도 있다.
 - 신분 계급제도인 카스트제도가 법적으로는 없어졌지만, 사회적·풍습적으로는 아직도 남아있어서 스스로 낮은 신분으로 여기고 있는 사람들도 적지 않다.

아난타푸르(Anantapur) 도시 소개

위치 : 인도 안드라프라데시주

인구(명) : 366,359(2006년)

잠무카슈미르주(州)의 라다크 디스트릭트(Ladakh District)에 이어 인도에서 2번째로 큰 아난타푸르 디스트릭트의 중심도시이며 아난타푸르 디스트릭트의 행정관청이 있다. 재정에서도 중심지를 이루는데, 특히 보석·금산업, 영화제작업이 특화되어 있다. 또한 카르나타카주(州)의 주도(州都)인 벵갈루루에서 자동차로 4시간 걸리며 벵갈루루와 안드라프라데시주의 주도인 하이데라바드 사이에 위치한 지형상 이점으로 인해 소프트웨어

어 회사들이 많이 자리 잡고 있다.

도시안팎에 스리크리슈나데바라야 대학교(Sri Krishnadevaraya Universit), JNTU 공학대학, 관립예술대학, 경찰훈련대학(Police Training College) 등 30개 이상의 대학이 있다. 주위 주요도시들과 고속도로로 잘 연결되며 하이데라바드·벵갈루루·뉴델리 등과는 직행 기차로 이어진다. 남쪽 80km 지점의 푸타파르티(Puttaparthi)에 국내공항이 있고 국제편은 210km 떨어진 벵갈루루의 국제공항을 이용해야 한다.

관광명소로는 인도 독립기념일을 알려주는 도심의 아난타푸르 시계탑, 힌두교의 세 신(神)을 모시는 사당이 있는 레팍시 사원(Lepakshi Temple), 1989년 기네스북에서 세계 최대 나무로 기록된 나무인 팀마마리 마누(Thimmamarri manu) 등이 있다. 인도 제6대 대통령인 슈리 닐람 산지바 레디(Shri Neelam Sanjeeva Reddy)가 태어난 곳이기도 하다.

안드라프라데시 주 소개

안드라프라데시 주는 인도 남동부에 위치한 주이다. 인구는 81,315,000명(2007년)이다. 주도는 하이데라바드이다. 인도 독립 후, 언어집단에 따라 주를 재편성할 때 안드라 주의 전부와 하이데라바드 주의 텔랑가나 지방을 떼서 텔루구어를 사용하는 지역이 안드라프라데시 주로 되었다. 2014년 6월 2일 텔랑가나 지방은 다시 텔랑가나 주로 분리되었다.

텔루구어(Telugu language) 소개

인도 안드라프라데시 주의 공용어이다. 드라비다어 족에 속한다.

인도에는 수많은 언어가 존재하는데 적어도 800여개의 언어와 2,000여개의 방언이 밝혀져 있다. 인도 헌법에는 정부기관 내에서의 공식적인 의사소통은 영어와 힌디어만 허용되도록 규정되어 있다.

많은 인구가 쓰는 순서대로 보면 힌디어(4억2천만 명), 벵갈어(2억 명), 우르드어(1억 명), 판잡어(9천만 명), 텔루구어(7천3백만 명), 바라티어(7천만 명), 타밀어(6천9백만 명)의 순이다.

♣ 힌디어 선교 언어 (필수) ♣

1. 당신은 예수님에 대해 들어 보셨습니까?
까 압 까비 이수 께 바레 메 수니 헤?
2. 제가 예수님에 대하여 잠깐 소개해 드리겠습니다.
메 압 이수 께 바레 메 빼쓰 가르나 짜흐따 훈
3. 예수님은 당신을 사랑하십니다.
이슈자 압세 빼알 가르따 헤
4. 하나님은 인간과 우주 만물을 창조하셨습니다.
빠르메수와르 네 브리트비 빨 머누쓰 버나야 아올 싸비 지보 꼬 라쯔나 끼
5. 하나님을 믿지 않는 것이 죄입니다.
웨 빠빠 헤 조 빠르메수와르 꼬 부자 네히 가르떼
6. 하나님은 인간의 죄를 용서해 주시려고 예수님을 보내어 주셨습니다.
빠르메수와르 네 이수 꼬 빠뿌 꼬 차마 껀리에 브리트비 빨 빠타야
7. 예수님은 우리 죄를 대신하여 십자가에 달려 죽으시고
이슈 하마레 빠뿌 껀리에 끄르쓰빠르 짜르게야
8. 사흘 만에 부활하셨습니다.
아올 띤디노 껀빳 지빳 호우타
9. 예수님을 믿고 영접하면 구원을 받게 됩니다.
저디 압 이수 메 비스와스 깔 우세그라한 까레 또 압 벳싸켄게
10. 예수님을 구주로 믿으시기 바랍니다.
메 아싸 가르따 흥 끼 압 이수 꼬 웃타락 껀 루프 메 빠앵게
11. 예수님 외에 구원을 받을 수 있는 다른 길은 없습니다.
이수 껀 알라와 아우 껀이 네히 하메 바짜 썩따
12. 이렇게 기도하십시오.
끄리빠야 딸 이스따라 브라트나 까레

13. 예수님을 나의 구주로 믿고 영접하오니
 메 이수 메 비스वास 갈 목띠 빠나 자흐따 흥
14. 저의 죄를 용서해 주시고 구원해 주세요.
 크리빠야 메레 빠뿌 꼬 차마 까레 아올 하메 바짜에
15. 예수님의 이름으로 기도 드립니다. 아멘.
 메 이수 께 남 뿌라트나 까르따 흥. 아멘

< 필수 암기 일반 언어 >

1. 안녕하세요.
 나마스떼
2. 잠시 시간 좀 내주시겠습니까?
 까야 압 메레 싯 토라 싸마에 배티 까르나 짜헹게?
3. 저는 대한민국(Seoul, South Korea)에서 왔습니다.
 메 다친 꼬리아 세 흥
4. 나의 이름은 흥 길동 입니다. / 당신의 이름은 무엇입니까?
 메라 남 홍길동 헤. / 압까 남 까 헤?
5. 미안합니다. 저는 이 나라 말을 잘 못합니다.
 무제 캣 헤 끼. 메 아프끼 파아샤 틱세 네히 볼 석떼
- 5-1. 그래서 당신이 하는 말을 이해하지 못합니다.(암기 권장)
 이쉴리에 메 네히 잔따 압 까 볼 라헤 헤
6. 저를 따라 해보세요.
 크리빠야 메레 밧 이쎄 더흐라에
7. 이것을 (큰소리로) 읽어 보세요.
 까 압 이쎄 조르 세 빨헤
 꼬리빠야 압 이쎄 조르 세 빨헤
8. 예수님을 믿으세요.
 크리빠야 이수 메 비수바스 깔헤

9. 화장실은 어디입니까?
쑈짤래(뚜와일렛) 까하 헤?

10. 대단히 감사 합니다 / 안녕히 계세요
바훗 바훗 단네바드 / 알비다

< 암기 권장 일반 언어 >

1. 집안으로 들어가도 되나요?
까 메 압게 가르께 안달 아 썩따 흥?

2. 개를 붙잡아 주세요.
크리빠아 압 아쁘네 굿따 구 써말레

3. 참 잘 하셨습니다.
버훗 아차

4. 참 좋습니다.
머한 헤 버훗 아차

5. 예수 그리스도, 나의 구원자, 나의 하나님.
이쑤, 메레 옷타렉, 메레 빠르메슈알

6. 우리 함께 찬양합시다.
압 우쓰께 리에 깃 드가에

7. 이 성경책(책자)을 드리겠습니다.
메 압꾸 바이벌 둥가

♣ 힌디어 참고 언어 ♣

< 일 상 대 화 >

- | | |
|--|--|
| 1. 전화는 어디 있나요?
폰 까항 헤? | 11. 식사 하겠습니까?
아프테 까나 까이 헤? |
| 2. 지금 몇 시입니까?
아비 끼뜨네 버제 헤? | 12. 어떤 것이 좋습니까?
꼰사 아차 헤? |
| 3. 6(7)시 반입니다.
사례 체(사뜨) 버제 헤. | 13. 그만, 여기까지!
바스! |
| 4. 시장은 어디 있습니까?
바자르 까하 헤? | 14. 제가 몸이 많이 아파요.
메 버훗 비말 헤. |
| 5. 멀어요? 6. 갑시다.
더르 헤? 팔로. | 15. 비싸요. 값을 깎아 주세요.
메헝가 헤. 깎 잘 디지에. |
| 7. 얼마나 걸립니까?
끼트나 간떼 라게가? | 16. 전기가 나갔습니다.
비줄리 네히 헤. |
| 8. 1시간이 걸립니다.
엑 간떼 라게가. | 17. 물이 안 나옵니다.
빠니 네히 아야타. |
| 9. 여기는 어디입니까?
에 까항 헤? | 18. 여기를 청소해 주세요.
야항 싸프 끼지에. |
| 10. 이(저) 것은 무엇입니까?
예(워) 까 헤? | |

< 첫 대 면 >

1. 미안합니다. 잠깐 기다리세요.
마프까지예. 예크 미니뜨.
1. 실례합니다.
마프 끼지예.
2. 나는 한국인입니다.
메 코리아느 호.
3. 당신은 몇 살이죠?
얏끼 우머르 까해?
4. 나는 (20)살입니다.
메 (비스) 짜르 까후.
5. 지금 몇 시예요?
아비 끼트네 바제 해?
6. 앉으세요. 7. 줄습니다.
베티 해. 아차 해.
8. 너무 아름답습니다.
버췌 쉰다르 해.
9. 또 만나요.
피르 밀렝게

< 자주 쓰이는 단어 >

1. 친구 → 미트라, 도스트
2. 아버지 → 뻘따지
3. 어머니 → 마따지
4. 남편 → 파피
5. 아내 → 파뜨니
6. 아들 → 베타
7. 딸 → 베티
8. 형제 → 바히야
9. 학생 → 비다르티
10. 사원 → 안디르
11. 넓다, 크다 → 바라
12. 좁다, 작다 → 초탄
13. 멀다 → 두르
14. 가깝다 → 파스
15. 오늘 → 아즈
16. 낮 → 딘
17. 밤 → 랏
19. 가다 → 자나
20. 오다 → 아나
21. 먹다 → 카나
22. 마시다 → 피나
23. 주다 → 데나
24. 자다 → 소나
25. 일어나다 → 윗타나
26. 돌다 → 수나
27. 보다 → 데카나
28. 쓰다 → 리카나

< 식 당 에 서 >

1. 물 좀 주세요.
빠니 디지에.
2. 나는 시원한 물을 원해요.
무제 탄다빠니 짜히에.
3. 저것과 똑같은 것을 주세요.
베사 데 디지에.
4. 아주 맛있었습니다. (2가지 표현)
버훈 맛차 리가!
버훈 맛차 카나 헤!
5. 소금을 조금만 넣어 주세요.
나막 갠 디지에.
6. 더 드세요.
오르 까이 헤.
7. 얼마예요?
끼트나 루피 헤?
8. 거스름돈이 틀립니다.
에 파이샤 톱 네히 헤.
9. 영수증을 주세요.
빌 데 디지에.

< 음식 관련 단어 >

1. 물 → 빠니
2. 냉수 → 탄다 빠니
3. 온수 → 가람 빠니
4. 우유 → 두드
5. 밀크티 → 짜이
6. 요구르트 → 다히
7. 버터 → 마칸
8. 인도식 치즈 → 파니르
9. 컵 → 피알라
10. 설탕 → 치니
11. 소금 → 나막
12. 향신료 → 마살라
13. 계란 → 안다
14. 술 → 사라브
15. 음식 → 카나
16. 야채 → 사브지
17. 감자 → 알루
18. 양배추 → 고비
19. 오이 → 까끄리
20. 사과 → 세브
21. 망고 → 앙드
22. 바나나 → 켈라
23. 맛있다 → 맛차카나
24. 맵다 → 티카
25. 달다 → 맛타
26. 짜다 → 남킨
27. 시다 → 카핫타

< 길을 물을 때 >

1. 나는 바레일리로 가고 싶습니다.
에 인 바레일리 자나 짜허따 흥.
2. 여기서 호텔까지는 얼마나 머니?
야하세 호텔 끼트나 두르 헤?
3. 시장은 어디입니까?
바자르 까하 헤?
4. 이 거리의 이름은 무엇입니까?
이스 사락 까 낭 까 헤?
5. 동 쪽 → 프리브
6. 서 쪽 → 파쉬침
7. 남 쪽 → 닥신
8. 북 쪽 → 우타르
9. 윗 쪽 → 우파르
10. 아래쪽 → 니체
11. 오른쪽 → 다히에
12. 왼 쪽 → 바옌
13. 곧바로 → 시데
14. 다시 한 번 말해 주세요.
베르세 까히에.
15. 도와주세요!
바짜오!

< 교통 수단 이용 >

1. 바레일리까지 얼마나 걸립니까?
바레일리 탁 끼트나 꺼라야 헤?
2. 바레일리 가는 표를 주세요.
바레일리 까 티켓 데 디지에.
3. 몇 명입니까?
끼트나 사와리 헤?
4. 우리는 {12}명 입니다.
항 (바라) 사와리 헤.
5. 바레일리를 아십니까?
까 뚝 바레일리 잔타 헤?
6. 호텔까지 얼마나 업니까?
야하세 호텔 끼트나 두르 헤?
7. 시간이 없어요. 빨리 가주세요.
타임 네히 헤.
잘디잘디 자이 예
8. 조심조심 가주세요.
아람세 아람세 자이에.

< 호 텔 에 서 >

1. 방 있어요?
까무라 헤 까?
2. 하루 숙박에 얼마입니까?
엑 라트 까 끼트나 끼라야 헤?
3. 따뜻한 물에 목욕할 수 있습니까?
가람 빠니 밀타 헤?
4. 방을 바꿔 주세요.
까므라 바달나 헤.
5. 내일 아침에 출발합니다.
깔 수봐 찰리 자운기.
6. 방 → 까무라
7. 자물쇠 → 딸라
8. 열 쇠 → 짜비
9. 담 요 → 랑발
10. 거 물 → 쉬사
11. 비 누 → 사분
12. 슬리퍼 → 찻발
12. 베 개 → 타키아
13. 깨끗함 → 사프
14. 더러움 → 간다
15. 버 록 → 갓뜨말
16. 나중 → 바드메

< 위 급 상 황 >

1. 구토를 합니다.
울티 씨 아 라히 헤.
2. 설사를 합니다.
다스트 라그 가에 헤.
3. 병원에 가고 싶습니다.
호스파탈 자나 헤.
4. 짐을 도둑 맞았습니다.
메라 사만 찌리초리 호 가야 헤.

< 숫자읽기 >

1	엑	11	가라	10	다스
2	도	12	바라	20	비스
3	띤	13	테라	30	치스
4	짜르	14	초우다	40	찰리스
5	뽀츠	15	뽀드라	50	파차스
6	체	16	쉴라	60	샷트
7	샷트	17	샷트라	70	샷다
8	앗트	18	아타라	80	아씨
9	노오	19	운니스	90	나베
100		소			
1,000		하자르			
10,000		다스하자르			

♣ 비상 연락망 ♣

◆ 사역 중 긴급상황시 본부와의 연락 방법

긴급시에만 보고하되, 한국과의 시차를 고려하여 선교위원회 본부 근무시간 (09:00 ~ 18:00)에 교회 공식 전화를 통해 연락한다.

- 직통전화
- 전화
- FAX



◆ 인도국 긴급 연락처

① 대한민국 (대상국) 대사관

- 주 소 : 9 Chandragupta, Chanakyapuri Extension
New Delhi-110021, India
- 공관전화
- F A X
- 비상연락처 : 000-8227-0 외교통상부 전 세계 24시간
연중무휴 영사콜센터 개통



② (각종)항공사 ⇨ 싱가포르 에어라인 연락처 : 822-3445-6500

③ 현지 한인업소 ⇨ 뉴델리 한국관 : (9111)4166-9581

④ 긴급전화 ⇨ 경찰서: 100, 소방서: 101, 구급차: 102, 안내: 197

◆ 전화 거는 방법

① 인도에서 한국에 걸 때

② 한국에서 인도로 걸 때

③ 시내통화 : 전화번호만

④ 시외통화 : 0-지역번호-전화번호

※ 지역번호 : 뉴델리 11, 뭄바이 22, 캘커타 33, 첸나이 44

(기타지역은 197에 문의)



- ◆ 공중전화는 곳곳에 STD(국내전화), ISD(국제전화)등 표시를 하고 있는
개인 운영 공중전화로 국제, 국내전화 사용이 가능

♣ 기 타 ♣

★인도 입, 출국 시 서류 작성 요령★

(인도 가는 비행기 안에서 작성)

* ARRIVAL RECORD (인도에 입국시 작성)

- ☞ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ☞ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ☞ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ☞ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ☞ Place of Birth 출생지 기재(서울인 경우 Seoul Korea)
- ☞ Nationality 국적 : Korea 기재
- ☞ Passport No 여권 번호를 기재
- ☞ Type of transportation(Flight No.)...비행기(항공기 편명) 기재
- ☞ Arriving from출발지 (비행기를 탑승한 도시명)기재
- ☞ Type/Visa No비자 종류/ 번호 (여권 참조)
- ☞ Place of Issue Seoul Korea 여권발행 도시 기재
- ☞ Purpose of Visit 관광목적일 경우 Tourist로 기입
- ☞ Length of Stay 체재 예정일(15 days) 기재
- ☞ Address in India..... 체재 예정의 호텔명 기재
- ☞ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명

* DEPARTURE RECORD (인도를 출국시 작성)

- ☞ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ☞ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ☞ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ☞ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ☞ Place of Birth출생지 기재(서울인 경우Seoul Korea)
- ☞ Nationality 국적 : Korea 기재
- ☞ Passport No 여권 번호를 기재
- ☞ Type of transportation(Flight No.)...비행기(항공기 편명) 기재
- ☞ Destination 다음 목적지 (Seoul) 기재
- ☞ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명

M E M O

